

HOAN-HAI TAN-VAN

Hai người cùng một tên, cùng một họ, cùng một tuổi... Hai người đàn bà mà cũng một tên...

Thế mà có một người thiếu phụ, tên là Marie Knapp...

Đã nhiều phen Marie Knapp ở thành Newark...

Đã Marie Knapp thấy một tờ giấy dán trên cửa...

Tiếng nói ở hoàn-câu... Một nhà học nước Anh-kỳ...

Muốn bán... Vì đi dùng, có người muốn bán một chiếc xe hơi Peugeot 15 H. P. 7...

MUA VÀN TẠNG BỐ... Văn quốc-ngữ của tôi gần 1 tấn 1 nửa...

Phan Hưng Phật Giáo... Đây nói về phép tu tinh độ...

Phan Hưng Phật Giáo

Muốn nói đạo Phật là cao-thượng, thì phải nói về học-ta mà học-ta...

Cả văn đức Phan Hưng Phật Giáo... Văn đức Phan Hưng Phật Giáo...

Chai này, ở Nhà-thiền, là theo phần Nhà-thiền là: giữ 500 lời-khai-giải...

Chai này, ở Nhà-thiền, là theo phần Nhà-thiền là: giữ 500 lời-khai-giải...

Chai này, ở Nhà-thiền, là theo phần Nhà-thiền là: giữ 500 lời-khai-giải...

Chai này, ở Nhà-thiền, là theo phần Nhà-thiền là: giữ 500 lời-khai-giải...

Chai này, ở Nhà-thiền, là theo phần Nhà-thiền là: giữ 500 lời-khai-giải...

Chai này, ở Nhà-thiền, là theo phần Nhà-thiền là: giữ 500 lời-khai-giải...

LƯU-TINH TAN-VAN

Hỏi-đòi-g-bào!... Hãy mau mau vì nghĩa vụ vì quyền lợi mà bỏ hẳn bản bài của M. François...

SANTAL MIDY... Thuốc này hiệu quả hơn bất kỳ thuốc nào khác...

TRẦN HÒA TÀI CHAY 2.000 NÓC GIÀ... Theo điều-trình Trung-bút thì hôm bữa 25 Septemre ở thành-phố Hân-khê...

MỘT CÁI MÁY GẤP ĐƯỢC 3.400 CÁI DÂY THẺ TRONG 1 GIỜ... Đây lần này nhà máy này thường văn tìm cách gấp dây-thếp cho được tiện lợi...

ĐỀ LẦN NÀY NHÀ MÁY NÀY THƯỜNG VĂN TÌM CÁCH GẤP DÂY-THẺ CHO ĐƯỢC TIỆN LỢI...

MỀ CỐC... Giá chỉ đến nhà-máy Cholon báo hiệu liền giá 100 kilô.

LUNETTERIE MY-KHOAN... Kính mắt, kính viễn vọng, kính lúp...

Hỏi-đòi-g-bào!

Hãy mau mau vì nghĩa vụ vì quyền lợi mà bỏ hẳn bản bài của M. François...

SANTAL MIDY... Thuốc này hiệu quả hơn bất kỳ thuốc nào khác...

TRẦN HÒA TÀI CHAY 2.000 NÓC GIÀ... Theo điều-trình Trung-bút thì hôm bữa 25 Septemre ở thành-phố Hân-khê...

MỘT CÁI MÁY GẤP ĐƯỢC 3.400 CÁI DÂY THẺ TRONG 1 GIỜ... Đây lần này nhà máy này thường văn tìm cách gấp dây-thếp cho được tiện lợi...

MỀ CỐC... Giá chỉ đến nhà-máy Cholon báo hiệu liền giá 100 kilô.

LUNETTERIE MY-KHOAN... Kính mắt, kính viễn vọng, kính lúp...



Xả-phòng Cadum... Một thứ xả-phòng tinh hoa mà không có chất rất da như xả-phòng Cadum...



Đòi hỏi cho được Rượu DUBONNET... Muôn bán một miếng đất ở tại làng Chi-hóa gần bên đất Thánh cha...

Đặt-ly: Etablissements Charrière, Dufour & Garrigues

PHÒNG NHỜ-RẮNG ở đường Lagrandière-Saigon - Môn bài 20... Ông Pierre BLANG...

THỜI-SỰ CẨM-NANG 1928... ĐÀ XUẤT BẢN...

Phan Hưng Phật Giáo... Đây nói về phép tu tinh độ...

Chai này, ở Nhà-thiền, là theo phần Nhà-thiền là: giữ 500 lời-khai-giải...

MỀ CỐC... Giá chỉ đến nhà-máy Cholon báo hiệu liền giá 100 kilô.

LUNETTERIE MY-KHOAN... Kính mắt, kính viễn vọng, kính lúp...

THỜI-SỰ CẨM-NANG 1928... ĐÀ XUẤT BẢN...

VIỆT-NAM NGÂN-HÀNG

Công ty hữu hạn vốn 250.000 đồng bạc

- Công ty làm những việc kể ra sau này:
1- Làm tiền giấy...
2- Làm tiền...
3- Làm tiền...
4- Làm tiền...
5- Cho vay...
6- Cho vay...
7- Cho vay...
8- Cho vay...

SOCIÉTÉ ANNAMITE DE CRÉDIT

54, rue Pellerin. Tổng đại lý: CRÉDITANNA.

Tái-Động-Ban

Thứ 27 Septembre tới 3 Octobre 1928
Hết tại Tân Thành - Xương cha ông
Huyện Tân B. ở đường Bourse Saigon.

Bên bán từ hai thị Saigon lên thị
nhi là vì thế nói không có đủ
cả người làm cho nhiều vị đến từ
không được. Là một điều nữa là...

Vậy xin báo-ban kính mời thư quí
kính quan...
Nay kính thỉnh,
Chủ nhân
Nguyễn-văn-Cu
và
Nguyễn-văn-Tám

LÀM VIỆC NHIỆM VỤ VÀ MÂY THÌ ĐĂNG LỢI

Phần thì...
Phần thì...
Phần thì...
Phần thì...
Phần thì...
Phần thì...
Phần thì...
Phần thì...

- Số trạng đã nhận mà lại lớn nữa:
1 số lớn... 60.000 \$
2 số nhỏ... 30.000
3 số nhỏ... 10.000
4 số nhỏ... 5.000
5 số nhỏ... 2.000
6 số nhỏ... 1.000
Ngày 26 số định nhằm đến 11 Nov-embre 1928.

Giấy số có gửi bên công mý tiện
ngân-hàng và báo-quân.
Quy vì nên tìm mua mau. Mắc tài
bỏ ra hai đồng bạc thiệt đáng làm
mè: Dự dự làm chi?

MỘT PHO SÁCH HAY VÀ NGỌ

Cho đến nay, ông bà mình...
Cho đến nay, ông bà mình...
Cho đến nay, ông bà mình...
Cho đến nay, ông bà mình...

Già mới ra...
Bản tại Imprimerie...
MƯỜN BÀN

Một số lượng hơn ba...
Một số lượng hơn ba...
Một số lượng hơn ba...
Một số lượng hơn ba...

ĐẦU HỒI MÔ-NEO

Loại vì thế...
Loại vì thế...
Loại vì thế...
Loại vì thế...



Trong Loại-chức...
Trong Loại-chức...
Trong Loại-chức...
Trong Loại-chức...

Cán đùng

Thơ...
Thơ...
Thơ...
Thơ...

Hãy c hút thuốc JOB



LỜI RAO

Nhà...
Nhà...
Nhà...
Nhà...
Nhà...
Nhà...
Nhà...
Nhà...

ĐẠI-PHÁP CỘNG-HÒA DÂN-QUỐC

ĐÔNG-PHÁP

NAM-KỲ THÔNG-ĐỐC

TỈNH HÀ-TIỆN

Table with columns: Tên họ, Nominations, Số, and other details for the Nam-Kỳ Thông-Đốc.

VIỆC TRƯNG CẢNG VÀ KIU NÁI

Chiếu theo...
Chiếu theo...
Chiếu theo...
Chiếu theo...

Hà-tiên, le 26 Septembre 1928
L'Administrateur,
Signé: ILLISIBLE.

Pharmacie Principale
L. SOLIÉRE
Pharmacie Principale
L. SOLIÉRE



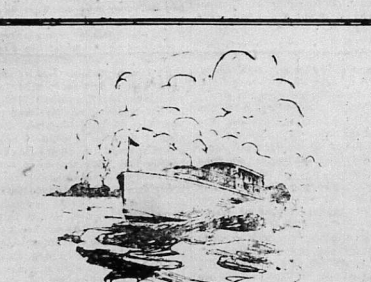
TÀY SẠCH ỨỚ TRƯỚC

giết chết cả loại...
giết chết cả loại...
giết chết cả loại...
giết chết cả loại...

GIÁ RẺ MÀ LẠI TỐT HƠN CẢNH TRỢ KHÁC
Giá mỗi thùng... 1.500

ECOLE DE DACTYLOGRAPHIE

Sténographie et Comptabilité
Practique
PHILIP-VAN-THIEP
38, Rue Legendre de la Citraze, 36
Hanoi



ALLO! ALLO!
HÃY CHƠI THÌ BIẾT CỜ HÀNG NÀO MÀ BÁN
MÁY TỐT HƠN HẾT
Máy xay lúa nhưt hàng CANOT
hơi tốt lắm đó.
KÝ CẢNG LÀ HÀNG:
SALON NAUTIQUE
Món bãi 109, Boulevard de la Somme 119, SAIGON

THẤT HIỆP NGU NGHĨA

HỒI THƯ HAI MƯỜI HAI
Hồi thư hai mươi hai...
Hồi thư hai mươi hai...
Hồi thư hai mươi hai...

HỒI THƯ HAI MƯỜI HAI

Hồi thư hai mươi hai...
Hồi thư hai mươi hai...
Hồi thư hai mươi hai...


IMPRIMERIE DU LỤC-TÍNH TÂN-VÂN
Directeur Propriétaire NGUYỄN-VĂN-THIỆP.
12, Rue Landon Meurant. SAIGON

THẠCH LAM KINH-ĐƯỜNG
Le Métier / LAM-VÂN-ĐƯỜNG

Envoi: 2048 exemplaires
le 16 octobre 1928

Saigon le 16 octobre 1928

MANUFACTURE SAIGONNAISE DE
CARRÉAUX & MOSIQUES
Nations Fondée en 1900
rue d'Arres et Lucien Lacaussere
CHODUI SAIGON



Gạch bông tốt thượng hạng, nhiều kiểu mới rất xinh đẹp làm bằng Xi-măng đỏ hảo hảo và các vật đóng đều ở Pháp-quốc lại.

Xin mời quý vị đến xem, kẻo gạch bông mới hay, đẹp lắm. Giá bán hạ xuống rất nhiều. Xin viết bài báo để ghi nhớ cho mọi người.

VỀ RA THONG THÁI
Đường ở đường Lucien Lacaussere. — Choa-lai.
gần trại lính Tháp ở sau.

Hãy nhớ ở các
Auteurs: SINGAPORE
HARMAHA — SAIGON



LAO NHOC, MẾT TRÍ, BỨT RỨT CỤC LỎNG,
NHOC XÁC, BIỒN THÁM,
ĂN NGỒ KHÔNG ĐÁNG.

**NHỮNG NGƯỜI ĐAU MẮU
MỒM MỎI YẾU MỆT
HƯ' NHƯ'ỐC MẮT KHÍ SỨC
LIỆT MỠI GÂN CỐT**


Tại phòng thí nghiệm, một yếu tố bệnh của, khi lo làm quá độ, ăn chơi quá độ một mặt sanh đần. Ngủ nghỉ không ngon giấc. Trí thức mòn hao, mắt chỉ phấp phấp công việc. Minh một tin tức mình, kỳ là tại mình yếu nhược bệnh của.

L'ÉLIXIR ZIDAL

là thuốc uống thêm bổ sức lực, toàn như có điện khí chạy vào mình chuyển động cả thân, đầu óc hoạt lạc, trở mạnh giỏi, sức lực có lại như lúc trước sanh.

— Có nhiều lời bình luận và lượng y chứng các vậy. —
Mỗi vại giá: 11 fr. 50

Có sách nhỏ chỉ dẫn đi đâu, giờ nào uống.
Epidemiologie Neurologique de Doumer-Berlin, St. Paulin et de Strasbourg, PARIS
THUỐC ĐÓNG CHỮ CÁC NHÀ THUỐC



VIN TONIQUE & BI-NUTRITIF
Du Docteur RIF

Vệ-sanh TỬU của Lương y RIF chế ra

Thức thuốc rượu này là để trị các bệnh của phần cốt tủy và trên hệ thần kinh, bởi vậy là bao nhiêu tuổi đều uống được cả. Nhưng kể từ sau khi lực suy giảm một cách nguy hiểm đến tận xương, hệ thống rượu này sẽ, thì đi động cả thân thành động, một mạch tươi tốt như trẻ, lại mạnh hơn xưa.

Còn con nít liệt huyết, đến ba mấy mùa, cơ huyết bạch, cơ ốm, những kẻ hao tinh thần, đi uống rượu này sẽ trở nên mạnh mẽ hơn hẳn, đủ mọi độ năng, thân thành trẻ hơn.

Chỉ một vại là ba đồng bạc

Có thể bán tại tiệm thuốc Tây ở đường Marine số 100-102, Choa-lai.

Pharmacie Franco-Chinoise des Marinis, Choa-lai.



Pharmacie Principale
L. SOLIRÈNE
Place du Douaire, SAIGON

CRESYLINE

essais la maison
chasse les insectes
détruit les microbes

Trình-thám tiên thuyệt
Số hiệu bốn ấn 118

Được gởi Pháp T. Ông bác sĩ An-Diêu-gi Nam-đi: Trần-sơng-Binh.

HỒI THỜ NAM
(tiếp theo)

Phương-Lục bèn thuyệt chấp thuận trình-thám, hết việc này tới việc kia, tung việc của một mực đầu, chớ chẳng quên một lời nào hết, chỉ có Phương-Lục mà rằng: Anh còn ở một mực chờ một nữa, mà anh quên đi sao, hôm trước anh giống xe theo chàng mới đó và nàng Tiết-Tây, mặc gì ở anh trở lại? Phương-Lục nghe hồi lời đó, không biết nói kinh hoàng, chàng liền cúi đầu thưa lại mà nói: Cháu à!... Tôi tưởng sự này chẳng ai biết được, nào ngờ Su-trường-tiến-sanh đã rõ rồi! Lưu-Cúc mỉm cười mà rằng: Tôi biết tôi biết... Phương-Lục đang muốn tiến gần, bỗng thấy Phương-Lục đứng lại, không nói chi hết, Phương-Lục đợi lời khen ngợi mà rằng: Gởi quá... gởi quá... Tiên-sinh có phép hóa hình như thế, chẳng ai nhìn một chữ cho ra, nên Tiên-sinh đến kinh tế là trở lại cả một (tạp trang quá, kỳ đầu chỉ trong cũng thế, chẳng ai biết cách tân tạo của lời thế nào).

Lưu-Cúc sợ mũi một cái mà rằng: Phương-Lục... cách cũ trong cái gì, anh chớ tự thì làm vậy, vì anh ở trơ cẩu trang là đời y phục, chẳng biết đời cẩu trang là đời y phục, anh... tôi đây có phép cũ trong hơn anh, là anh có đời của Tiên-sinh Phương-Lục nói: Tiên-sinh giả làm chàng mới đó, đang hỏi đến với nàng Tiết-Tây, hỏi Tiên-sinh biết sự này đã rõ, vì sao hỏi, nghĩ rằng lời đời khác-ngu Đại-nương-Từ mà đi? Lưu-Cúc đáp: Tôi bây giờ chớ nói, nên nàng lời đời như thế, Lưu-ta nghe nói vậy một, bèn hỏi đời mà rằng: Tiên-sinh nói thế, thời tôi biết sự khó đời của tôi không thể nào trình-thám cho được, Lưu-Cúc nói: anh không phải khó đời, chẳng qua ý gởi đi làm, ít ngày khỏi sự trình-thám tới nay, chẳng có chút nào tiến bộ, tôi nghĩ anh là một vị Phật-tướng, chớ có trí đúng thì nhữn, nói về tr cách mưu cơ thời anh chưa đáng gọi Đại-tướng cho được, nay tôi có một địa phương tên, sẽ bày đặt chỉ nói cho anh...
Phương-Lục: tôi đời biết: Tiên-sinh về chánh phạm là người nọ chăng?
Lưu-Cúc đáp: Tôi chưa dám quyết, người nọ chánh phạm có, song xem đời lịch nói của kia, cũng có một ông kia, đời có một trong rõ ràng, lại có một người son mạnh bên ông kia kia, đời đầu chia khứa cho son rõ lắm, Lưu-Cúc chỉ làm chịu ảnh mà nói với Phương-Lục rằng: làm chuyện này là không có về sự tr cách mưu, anh phải xem xét cho tôi thôi.

(Mũi tiếp).



Mal de Dos et Troubles Urinaires

Voici des signes importants pour reconnaître la faiblesse des reins et voici le traitement qu'il est utile de suivre si vous éprouvez ces symptômes: douleurs ou ardeurs dans le dos.

De même si vous remarquez des troubles urinaires: urines troubles, fécules ou grumeaux, urines pas à employer les Filines Postel.

Beau des dérivés et des bains hypodermiques ont disparu, grâce à elles, c'est un moyen rapide et dédramatisé.

Comme, le commerce et l'industrialisation de la viande, l'improvement, les services vétérinaires sont perfectionnés.

PHILIPPE POSTEL
Né à Paris le 20 Mars 1870. A travaillé pendant 15 ans dans les Pharmacies de Paris et de la Province.



Chớ tâm hầu kê. Để lũng nặng chàng chàng:
Cuộc vui chơi nơi bãi biển. Thoàn bướm lượn người khôn
NGƯỜI ỜNG KÈ BÀI HẠT
Đường ủy thì BIẾT BAO CẢNH LỊCH TRÁI QUA, há chẳng nên mưu này « KODAK » chớp làm dấu tích!

Hãy đến lựa mua màn máy chụp hình đẹp « KODAK » nơi nhà làm Đại lý
PHARMACIE PRINCIPALE
ở đường phố tại SAIGON.

Vui lòng đem đi các kiểu ra cho anh-cha chụp lấy.



**MÁY CHẠY
DƯỚI NƯỚC**

TIÊU RIÊNG ĐỂ CHO TỌA ĐỘ CHAY HẠT

L. L. 57-110 MÀ LỰC

SỨC MẠNH HƠN HẾT và giá rẻ hơn hết
Xin lấy do tại
A.C.R.I.C.

5 Rue NUI LOUVE SAIGON



THUỐC HỒ TRỪ BỆNH TRONG PHỔI

SIROP AKKER

Một cốc thuốc nhỏ làm ra không gì độc. Không vị đắng ngọt ngào, không làm ngứa mắt, không làm đau đầu, không làm buồn ngủ.

Không ba, không bốn, không năm, không sáu, không bảy, không tám, không chín, không mười, không mười một, không mười hai, không mười ba, không mười bốn, không mười lăm, không mười sáu, không mười bảy, không mười tám, không mười chín, không mười mười.

Thuốc Siroop Akker uống trước bữa ăn, một bát nhỏ, làm cho dễ tiêu, thanh nhiệt, tiêu đờm, tiêu đờm, và trị các bệnh trong phổi.

Agent général
PHARMACIE SOLIRÈNE
Số đường số 10 gần-già

CÓ BÁN GIỮA CÁC NHÀ THUỐC

Thuốc PEPTO-KOLA ROBIN
(Peptone, Glycérophosphate et Ko'a)

Một vị thuốc rất quý bổ không thể nào bì kịp, chế riêng cho mấy người nào không ăn được, ngũ không động yên giấc, hay là một nhạc ở làm công chuyện nhàn.

Thật là một thức rượu mới vì rất ngon ngọt.

Mỗi khi dùng cơm rồi uống một ly nhỏ thì rượu này thì mau phục sức mạnh lại!

Có gói bán tại các nhà thuốc.

Xin mua cho kỳ cái bệnh

Laboratoires Maurice ROBIN, 13, Rue de Poissy, PARIS

Chỉ mua chính thức nhà, không mua.

